

SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 4126-3:2020

01-november-2020

Nadomešča:

SIST EN ISO 4126-3:2006

Naprave za varovanje pred visokim tlakom - 3. del: Varnostni ventili in razpočne plošče v kombinaciji (ISO/FDIS 4126-3:2020)

Safety devices for protection against excessive pressure - Part 3: Safety valves and bursting disc safety devices in combination (ISO 4126-3:2020)

Sicherheitseinrichtungen gegen unzulässigen Überdruck 13: Sicherheitsventile und Berstscheibeneinrichtungen in Kombination (ISO 4.126-3:2020)

Dispositifs de sécurité pour protection contre les préssions excessives - Partie 3: Soupapes de sûreté et dispositifs de sûreté à disque de rupture en combinaison (ISO 4126-3:2020)

Ta slovenski standard je istoveten z EN ISO 4126-3:2020

ICS:

13.240 Varstvo pred previsokim

tlakom

Protection against excessive

pressure

SIST EN ISO 4126-3:2020

en

SIST EN ISO 4126-3:2020

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 4126-3

September 2020

ICS 13.240

Supersedes EN ISO 4126-3:2006

English Version

Safety devices for protection against excessive pressure - Part 3: Safety valves and bursting disc safety devices in combination (ISO 4126-3:2020)

Dispositifs de sécurité pour protection contre les pressions excessives - Partie 3: Soupapes de sûreté et dispositifs de sûreté à disque de rupture en combinaison (ISO 4126-3:2020)

Sicherheitseinrichtungen gegen unzulässigen Überdruck - Teil 3: Sicherheitsventile und Berstscheibeneinrichtungen in Kombination (ISO 4126-3:2020)

This European Standard was approved by CEN on 11 July 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up to state lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CN DELEC Management Centre or to any CEN member.

member.

This European Standard exists in three official versions (English Franch German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Abstrict, Religium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romand, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN ISO 4126-3:2020 (E)

Contents	Page
European foreword	3
Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential	
Requirements of EU Directive 2014/68/EU (PED) aimed to be covered	4

Tell St. A. D. A. L. B. L. B.

European foreword

This document (EN ISO 4126-3:2020) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 185 "Safety devices for protection against excessive pressure" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 69 "Industrial valves" the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2021, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 4126-3:2006.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For the relationship with EU Directive(s) see informative Annex ZA which is an integral part of this document.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the matternal standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malar, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 4126-3:2020 has been approved by CEN as EN ISO 4126-3:2020 without any modification.

Annex ZA

(informative)

Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2014/68/EU (PED) aimed to be covered

This European Standard has been prepared under a Commission's standardization request to provide one voluntary means of conforming to Essential Requirements of New Approach Directive 2014/68/EU, Pressure Equipment Directive (PED).

Once this document is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of this document given in Table ZA.1 confers, within the limits of the scope of this document, a presumption of conformity with the corresponding essential requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

Table ZA.1 — Correspondence between this European Standard and Annex I of the Directive 2014/68/EU

Essential Requirements of Directive 2014/68/EU	Clause(s)/sub-clause(s) of this EN	Remarks/Notes
Clause 2.1	5, 7, 9 and 12	General design
Clause 2.11.1 and 2.11.2	5, 6, 7, 8, 9, 11 and 12	Safety accessories
Clause 3.4 a), 1st indent	6 dair ody dair	Jo stallation instructions

WARNING 1 — Presumption of conformity stays valid only as long as a reference to this European Standard is maintained in the list published in the official Journal of the European Union. Users of this document should consult frequently the latest published in the Official Journal of the European Union.

Union.

WARNING 2 — Other Union legislations has be applicable to the product(s) falling within the scope of this document.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 4126-3

> Second edition 2020-09

Safety devices for protection against excessive pressure —

Part 3:

Safety valves and bursting disc safety devices in combination

Dispositifs de sécurité pour protection contre les pressions excessives partie 3. Soupardes de sureté et dispositifs de sûreté à disque de rupture en combinaison



ISO 4126-3:2020(E)





COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2020

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Con	ents	Page
Forev	ord	iv
Intro	uction	v
1	Scope	1
2	Normative references	1
3	Terms and definitions	1
4	Symbols	4
5	Design of combination	4
6	Installation of combination	5
7	Combination performance	5
8	Determination of combination discharge capacity factor, F_d , by testing. 8.1 General. 8.2 Test requirements. 8.3 Test rig. 8.4 Test method. 8.5 Test procedure. 8.6 Acceptance criteria of the tests. 8.6.1 General. 8.6.2 Conditions applicable to the safety walve. 8.6.3 Conditions applicable to the burying disc safety device. 8.6.4 Conditions applicable to combination. Derivation of combination discharge capacity factor, F_d . Alternative to testing for F_d . Certification of combination discharge capacity factor, F_d . Marking and identification of combination devices. 13.1 Bursting disc safety device.	6 6
9	Derivation of combination discharge copacity factor, $F_{\rm d}$	9
10	Alternative to testing for F_d	9
11	Certification of combination discharge capacity factor, $F_{\rm d}$	9
12	Application and use of the certified combination discharge capacity factor, $F_{\rm d}$	9
13	Marking and identification of combination devices 13.1 Bursting disc safety device 13.2 Safety valve 13.3 Combination	10
14	Documentation	10
15	Preparation for storage and transport	11

ISO 4126-3:2020(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Rarriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee 1807 185, Safety devices for protection against

This document was prepared by Technical Committee 1807 (C.185, Safety devices for protection against excessive pressure, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 69, Industrial valves, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This second edition cancels and replaces the first redition (ISO 4126-3:2006), which has been technically revised.

revised.

The main changes compared to the previous edition are as follows:

- Eliminated unnecessary references and definitions throughout the document.
- Clause 5: Inlet line and pressure drop requirements from prior 6.2 were moved to <u>Clause 5</u> and a reference to ISO 4126-9 was also added.
- Clause 7: Deleted specific references to specific EN standards to refer to the applicable pressure vessel standard to reflect the global nature of this document.
- <u>Clause 9</u>: The restrictions for F_d values less than 0,97 were eliminated.
- <u>Clause 12</u>: Clarified the applicable minimum bursting pressure for which the F_d value can be used for sizes larger than those flow tested.
- Clause 14: Added a requirement for the supplier to provide a test certificate if the F_d being used is a certified combination discharge coefficient.

A list of all parts in the ISO 4126 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.